

[www.worky-italy.com](http://www.worky-italy.com)



 ACCESSORI

 ACCESSORIES

 ACCESSOIRES


 ZUBEHÖRTEILE

 ACCESORIOS

**WORKY**<sup>®</sup>




# GON

 La bocchetta in gomma modello GON (Gas Oval Nozzle) presenta una bocca di aspirazione di 210 mm x 105 mm ed è stata sviluppata da WORKY per seguire lo sviluppo dei tubi di scarico delle vetture sportive.


Il prodotto è stato ottimizzato per scarichi accoppiati, scarichi accoppiati su entrambi i lati del veicolo e tubi di scarico completamente integrati nel paraurti.

Tutte le versioni di pinza sono disponibili sia sul lato sinistro del cono (versione standard) che sul lato destro. Grazie a questa flessibilità è molto facile fissare la GON su auto con doppio scarico.

 The GON (Gas Oval Nozzle) rubber nozzle has a suction intake of 210 mm x 105 mm and was developed by WORKY to follow the development of the exhaust pipes of sports cars.


The product has been optimized for coupled exhausts, coupled exhausts on both sides of the vehicle and exhaust pipes fully integrated into the rear bumper.

All clamp versions are available on both the left side of the cone (standard version) and on the right side. Thanks to this flexibility, it is very easy to fix the GON on cars with double exhaust pipes.

 L'entonnoir en caoutchouc GON (Gas Oval Nozzle) a une bouche d'aspiration de 210 mm x 105 mm et a été étudié par WORKY pour suivre le développement des pots d'échappement des voitures de sport.


Le produit a été optimisé pour les échappements couplés, les échappements couplés des deux côtés du véhicule et les pots d'échappement complètement intégrés dans le pare-chocs.

Toutes les versions de pinces sont disponibles sur le côté gauche du cône (version standard) et sur le côté droit. Grâce à cette flexibilité, il est très facile d'agrafer le GON sur un double pot d'échappement.

 Die GON (Gas Oval Nozzle) Gummitrichter hat eine Saugöffnung von 210 mm x 105 mm und wurde von WORKY entwickelt, um die Fortschritte der Auspuffrohre von Sportwagen zu verfolgen.

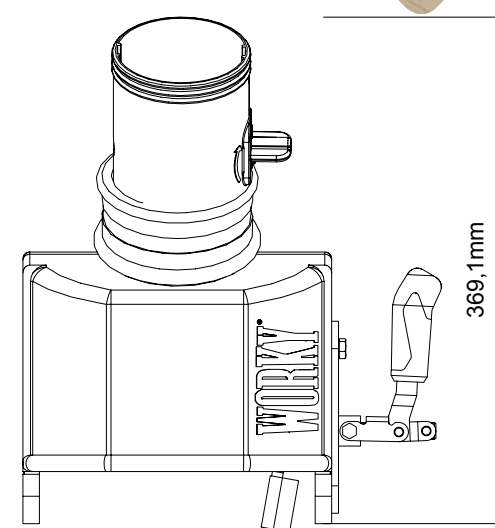
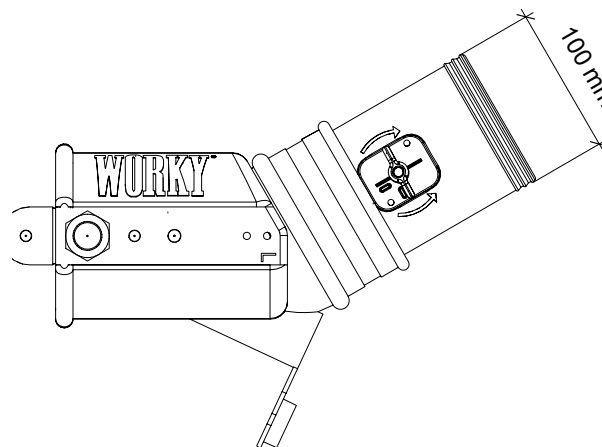
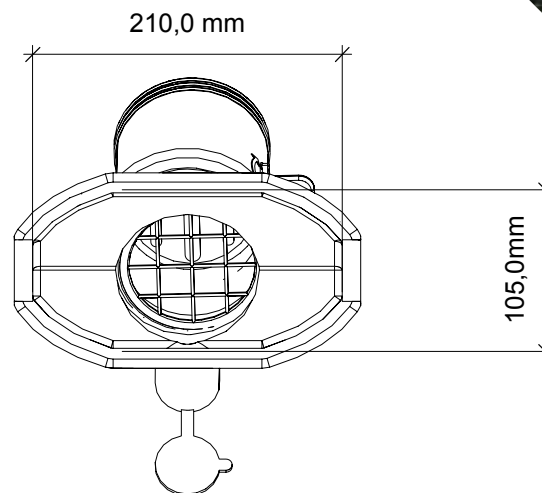
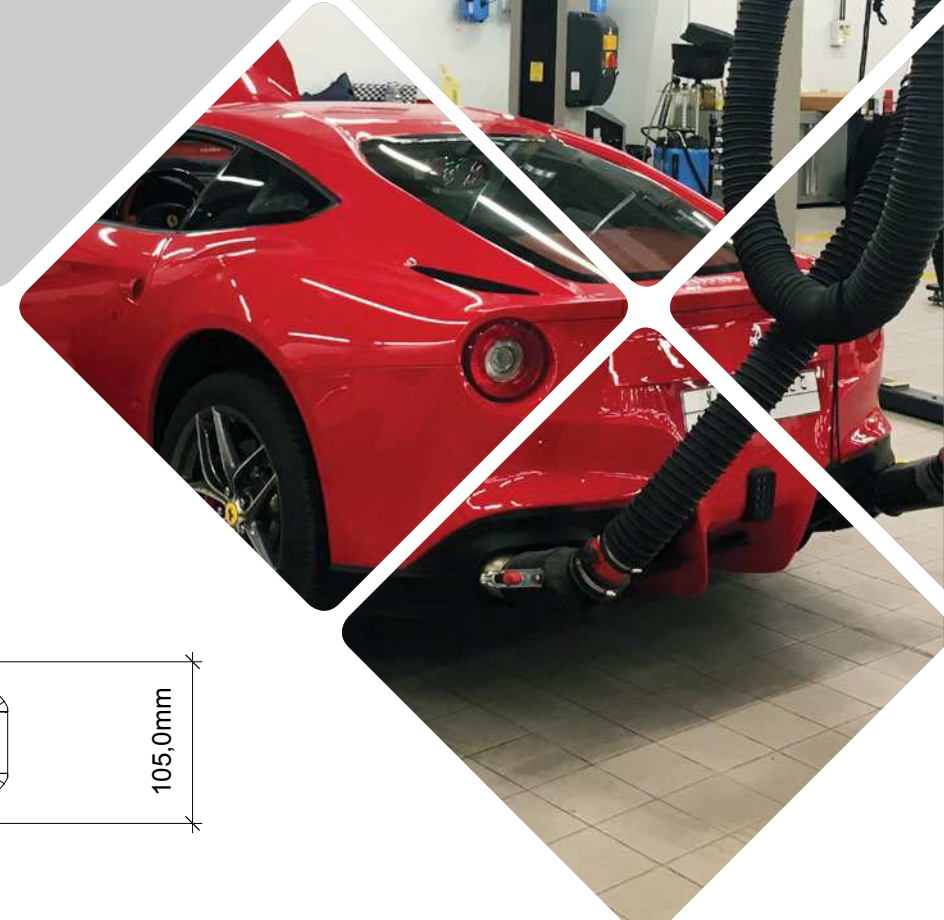
Das Produkt wurde für gekoppelte Abgasrohre, gekoppelte Auspuffungen auf beiden Seiten des Fahrzeugs und für vollständig in den Stoßfänger integrierten Auspuffrohre optimiert.

Alle Klemmversionen sind sowohl auf der linken Seite des Kegels (Standardausführung) als auch auf der rechten Seite vorhanden. Dank dieser Flexibilität ist es sehr einfach, das GON in einem PKW mit Doppelauspuff anzuschließen.

 El boquerel en goma GON (Gas Oval Nozzle) tiene una boca de aspiración de 210 mm x 105 mm y fue desarrollada por WORKY para seguir la evolución de los tubos de escape de los coches deportivos.

El producto ha sido optimizado para los tubos de escape acoplados, dobles, dobles en ambos lados del vehículo y los tubos de escape totalmente integrados en los parachoques.

Todas las versiones de mordazas están disponibles tanto en el lado izquierdo del cono (versión estándar) como en el lado derecho. Gracias a esta flexibilidad, es muy fácil fijar el boquerel GON en turismos con doble escape.








# GON





GON	Ø
GON-75	75 mm
GON-100	100 mm
GON-125	125 mm

 Bocchetta ovale in gomma con apertura di 210 x 105 mm, manicotto di collegamento curvato di 30° dotato di serranda manuale a tenuta stagna, ingresso sonda per la prova opacimetrica.

 Oval rubber nozzle with 210 x 105 mm suction opening and 30° hose coupling with fully tight manual closing valve, probe for C.O. test.

 Entonnoir ovale en caoutchouc avec bouche d'aspiration 210 mm x 105 mm, coffre courbé à 30° avec registre étanche, grille anti-intrusion et entrée pour la sonde de l'opacimètre.


 Ovaler Gummitrichter mit Saugöffnung 210 mm x 105 mm, 30° Kurve mit integrierter Absperrklappe mit Schutznetz und Öffnung für AU Sonde.

 Boquerel oval en goma 210 mm x 105 mm completo de manguito con curva de 30° y tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión y toma para sonda.


# GON-K




GON-K	Ø	Posizione clip / Clip position
GON-75K	75 mm	sinistra / left
GON-75KR	75 mm	destra / right
GON-100K	100 mm	sinistra / left
GON-100KR	100 mm	destra / right
GON-125K	125 mm	sinistra / left
GON-125KR	125 mm	destra / right

 Bocchetta ovale in gomma con bocca di aspirazione da 210 mm x 105 mm, tronchetto curvato di 30° dotato di serranda di chiusura a tenuta stagna, griglia anti intrusione, ingresso sonda e clip di fissaggio vulcanizzata in gomma.

 Oval rubber nozzle with 210 x 105 mm suction opening and 30° hose coupling with fully tight manual closing valve, probe for C.O. test and fixing clip with vulcanized rubber end.

 Entonnoir ovale en caoutchouc avec bouche d'aspiration 210 mm x 105 mm, coffre courbé à 30° avec registre étanche, grille anti-intrusion, entrée pour la sonde de l'opacimètre et clip de fixation avec terminal en caoutchouc.


 Ovaler Gummitrichter mit Saugöffnung 210 mm x 105 mm, 30° Kurve mit integrierter Absperrklappe mit Schutznetz, Öffnung für AU Sonde, Stahlfixierung-Klemmvorrichtung mit vulkanisiertem Gummischutz.

 Boquerel oval en goma 210 mm x 105 mm completo de manguito con curva de 30° y tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión, toma para sonda y clip de fijación con terminal en goma.


# GON-K





GON-MG	Ø	Posizione GRIP / GRIP position
GON-75MG	75 mm	sinistra / left
GON-75MGR	75 mm	destra / right
GON-100MG	100 mm	sinistra / left
GON-100MGR	100 mm	destra / right
GON-125MG	125 mm	sinistra / left
GON-125MGR	125 mm	destra / right

 Bocchetta ovale in gomma con bocca di aspirazione da 210 mm x 105 mm, tronchetto curvato di 30° dotato di serranda di chiusura a tenuta stagna, griglia anti intrusione, ingresso sonda e pinza di fissaggio con rostro vulcanizzato in gomma.

 Oval rubber nozzle with 210 x 105 mm suction opening and 30° hose coupling with fully tight manual closing valve, probe for C.O. test and fixing gripper with vulcanized rubber ends.

 Entonnoir ovale en caoutchouc avec bouche d'aspiration 210 mm x 105 mm, coffre courbé à 30° avec registre étanche, grille anti-intrusion, entrée pour la sonde de l'opacimètre et pince étai avec terminales en caoutchouc.


 Ovaler Gummitrichter mit Saugöffnung 210 mm x 105 mm, 30° Kurve mit integrierter Absperrklappe mit Schutznetz, Öffnung für AU Sonde, Klemmzange mit vulkanisiertem Gummischutz.

 Boquerel oval en goma 210 mm x 105 mm completo de manguito con curva de 30° y tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión, toma para sonda y mordaza con terminal en goma.


# GON-EG



GON-EG	Ø	Posizione pomello / knob position
GON-75EG	75 mm	sinistra / left
GON-75EGR	75 mm	destra / right
GON-100EG	100 mm	sinistra / left
GON-100EGR	100 mm	destra / right
GON-125EG	125 mm	sinistra / left
GON-125EGR	125 mm	destra / right

 Bocchetta ovale in gomma con bocca di aspirazione da 210 mm x 105 mm, tronchetto curvato di 30° dotato di serranda di chiusura a tenuta stagna, griglia anti intrusione, ingresso sonda e pinza interna ad espansione con becchi regolabili.

 Oval rubber nozzle with 210 x 105 mm suction opening and 30° hose coupling with fully tight manual closing valve, probe for C.O. test and internal expanding grip with djustable beaks.


 Entonnoir ovale en caoutchouc avec bouche d'aspiration 210 mm x 105 mm, coffre courbé à 30° avec registre étanche, grille anti-intrusion, entrée pour la sonde de l'opacimètre et pince interne à expansion avec extrémités réglables.

 Ovaler Gummitrichter mit Saugöffnung 210 mm x 105 mm, 30° Kurve mit integrierter Absperrklappe mit Schutznetz, Öffnung für AU Sonde, innere Klemmzange zu erweitern.

 Boquerel oval en goma 210 mm x 105 mm completo de manguito con curva de 30° y tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión, toma para sonda y mordaza interna a expansión.

# GV-100




 Tronchetto diam 100 in materiale plastico resistente fino a 200°C dotato di serranda a farfalla e griglia anti intrusione.

 Plastic cowling diam 100 mm resistant up to 200°C equipped with butterfly valve and safety net.

 Manchon en plastique diam. 100mm résistants jusqu'à 200°C, équipé avec registre de fermeture et grille stop-chiffon.

 Kunststoffhülse DN 100 mm Temperaturbeständig bis 200°C ausgestattet mit Absperrklappe und Schutzgitter.


 Manguito en plastico de diametro 100 resistente hasta 200°C de temperatura con tapa de cierre y rejilla anti-intrusión.

# 007.12.016.0



 Ralla curva a 30° per bocchette GRN e GON


 30° bent rubber swivel for nozzles GRN and GON


 Rotule en caoutchouc à 30° pour entonnoirs GRN et GON

 30° gebogene Gummi-Dregelenk für GRN und GON Trichter


 Rodamiento en goma curvado de 30° para boquereles GRN y GON

# GRN





 La bocchetta in gomma modello GRN (Gas Rubber Nozzle) presenta una bocca di aspirazione di 160 mm di diametro è stata sviluppata da WORKY per adattarsi alle molteplici conformazioni dei tubi di scarico più comuni sul mercato. Il prodotto è stato concepito per essere configurato con clip di fissaggio, pinza grip, tappo a membrana, maniglia di movimentazione e curvetta a 30°.


Tutte le versioni presentano l'apertura per l'inserimento della sonda per la prova opacimetrica e un tronchetto con serranda di chiusura a tenuta stagna completa di griglia contro l'ingresso di corpi estranei.

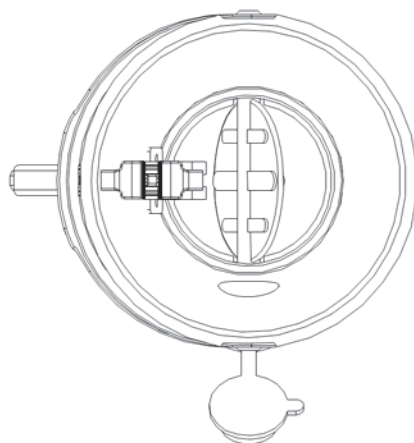
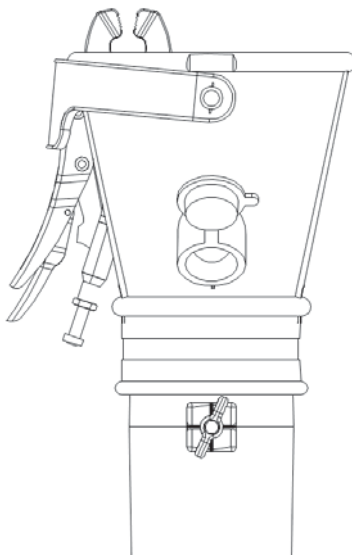
 The GRN (Gas Rubber Nozzle) rubber nozzle has a suction intake of 160 mm diameter and was developed by WORKY to adapt to the many conformations of the most common exhaust pipes on the market. The product is designed to be configured with fixing clips, grip clamp, membrane cap, grabbing handle and 30° bend.

All versions have opacimeter probe opening and a coupling with watertight sealing damper complete with protection grid against foreign bodies.

 L'entonnoir en caoutchouc GRN (Gas Rubber Nozzle) a une aspiration de 160 mm de diamètre et a été développé par WORKY pour s'adapter aux nombreuses conformations des pots d'échappement les plus courants sur le marché. Le produit est conçu pour être configuré avec des clips de fixation, une pince étau, un bouchon à membrane, une poignée de saisie et une courbe de 30°. Toutes les versions ont une prise pour la sonde de l'opacimètre et un manchon avec avec registre étanche complet avec grille de protection contre les corps étrangers.

 Die GRN (Gas Rubber Nozzle) Gummitrichter hat eine Saugöffnung von 160 mm Durchmesser und wurde von WORKY entwickelt, um sich an die vielen Konformationen der gängigsten Abgasrohre im Markt anzupassen. Das Produkt ist so konzipiert, dass es mit Befestigungsclips, Klemmzange, Membrankappe, Greifgriff und 30° Biegung konfiguriert werden kann. Alle Ausführungen haben AU-Sonde Öffnung und eine Kupplung mit wasserdichtem Dämpfer komplett mit Schutzgitter gegen Fremdenkörpern.

 El boquerel en goma GRN (Gas Rubber Nozzle) tiene una entrada de aspiración de 160 mm de diámetro y fue desarrollada por WORKY para adaptarse a las numerosas conformaciones de los tubos de escape más comunes del mercado. El producto está diseñado para ser configurado con clips de fijación, mordaza, tapón de membrana, manija de agarre y curva de 30°. Todas las versiones tienen ingreso para sonda del opacimetro y un manguito con cierre hermético integrado completo de rejilla anti-intrusión.








## GRN





GRN	Ø
GRN-16075	75 mm
GRN-160100	100 mm
GRN-160125	125 mm

 Bocchetta in gomma con apertura di 160 mm, manicotto di collegamento dotato di serranda manuale a tenuta stagna, ingresso sonda per la prova opacimetrica.

 Rubber nozzle with 160 mm suction diameter, hose coupling with fully tight manual closing valve and probe intake for C.O. test.

 Entonnoir en caoutchouc avec bouche d'aspiration de 160 mm de diamètre, manchon avec registre étanche, grille anti-intrusion et entrée pour la sonde de l'opacimètre.


 Gummitrichter mit Saugöffnung DN 160 mm x 105 mm, Schlauch-Kupplung mit Integriertem Absperrklappe, Schutznetz und Öffnung für AU Sonde.


 Boquerel en goma con boca de aspiración de 160 mm completo de manguito con tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión y toma para sonda.


## GRNT





GRNT	Ø
GRNT-16075	75 mm
GRNT-160100	100 mm
GRNT-160125	125 mm

 Bocchetta in gomma con apertura di 160 mm, tappo a membrana, manicotto di collegamento dotato di serranda manuale a tenuta stagna, ingresso sonda per la prova opacimetrica.

 Rubber nozzle with 160 mm suction diameter, rubber closing membrane, hose coupling with fully tight manual closing valve and probe intake for C.O. test.

 Entonnoir en caoutchouc avec bouche d'aspiration de 160 mm de diamètre, bouchon en caoutchouc, manchon avec registre étanche, grille anti-intrusion et entrée pour la sonde de l'opacimètre.

 Gummitrichter mit Saugöffnung DN 160 mm, Gummikappe, Schlauch-Kupplung mit Integriertem Absperrklappe, Schutznetz und Öffnung für AU Sonde.


 Boquerel en goma con boca de aspiración de 160 mm completo de tapón en goma, manguito con tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión y toma para sonda.





# GRNK





GRNK	Ø
GRNK-16075	75 mm
GRNK-160100	100 mm
GRNK-160125	125 mm

 Bocchetta in gomma con apertura di 160 mm, clip di fissaggio con estremità gommata, manicotto di collegamento dotato di serranda a tenuta stagna, ingresso sonda per la prova opacimetrica.

 Rubber nozzle with 160 mm suction diameter, fixing clip with vulcanized rubber end, hose coupling with fully tight closing valve and probe intake for C.O. test.

 Entonnoir en caoutchouc avec bouche d'aspiration de 160 mm de diamètre, clip de fixation avec terminal en caoutchouc, manchon avec registre étanche, grille anti-intrusion et entrée pour la sonde de l'opacimètre.


 Gummitrichter mit Saugöffnung DN 160 mm, Stahlfixierung-Klemmvorrichtung mit vulkanisiertem Gummischutz, Schlauch-Kupplung mit integriertem Absperrklappe, Schutznetz und Öffnung für AU Sonde.


 Boquerel en goma con boca de aspiración de 160 mm completo de clip de fijación vulcanizada en goma, manguito con tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión y toma para sonda.


# GRNG





GRNG	Ø
GRNG-16075	75 mm
GRNG-160100	100 mm
GRNG-160125	125 mm

 Bocchetta in gomma con apertura di 160 mm, pinza grip con estremità gommate, manicotto di collegamento dotato di serranda a tenuta stagna, ingresso sonda per la prova opacimetrica.

 Rubber nozzle with 160 mm suction diameter, grip clamp with vulcanized rubber ends, hose coupling with fully tight closing valve and probe intake for C.O. test.

 Entonnoir en caoutchouc avec bouche d'aspiration de 160 mm de diamètre, pince étau avec terminals en caoutchouc, manchon avec registre étanche, grille anti-intrusion et entrée pour la sonde de l'opacimètre.

 Gummitrichter mit Saugöffnung DN 160 mm, Klemmzange mit vulkanisierten Gummischütze, Schlauch-Kupplung mit integriertem Absperrklappe, Schutznetz und Öffnung für AU Sonde.

 Boquerel en goma con boca de aspiración de 160 mm completo de mordaza vulcanizada en goma, manguito con tapa de cierre hermética, rejilla anti-intrusión y toma para sonda.








WORKY

# 007.12.015.0



007.12.015.0	GRN	GON
007.12.015.0	√	-






-  Tappo a membrana per bocchetta GRNT
-  Membrane cap for nozzle mod. GRNT
-  Bouchon à membrane pour entonnoir GRNT
-  Gummikappe für GRNT Trichtern
-  Tapón a membrana para boquerel GRNT



# 007.12.016.0



007.12.016.0	GRN	GON
007.12.016.0	√	√






-  Ralla curva a 30° per bocchette GRN e GON
-  30° bent rubber swivel for nozzles GRN and GON
-  Rotule en caoutchouc à 30° pour entonnoirs GRN et GON
-  30° gebogene Gummi-Dregelenk für GRN und GON Trichtern
-  Rodamiento en goma curvado de 30° para boquereles GRN y GON



# 007.12.017.0




007.12.017.0	GRN	GON
007.12.017.0	√	-


-  Maniglia in gomma per bocchette GRN
-  Rubber handle for GRN Nozzles
-  Prise en caoutchouc pour entonnoirs GRN
-  Gummi-Griff für GRN Trichtern
-  Agarradera en goma para boquereles GRN


# GV-100




GV-100	GRN	GON
GV-100	√	√

 Tronchetto diam 100 in robusto materiale plastico caricato vetro resistente fino a 200°C dotato di serranda a farfalla e griglia anti intrusione.

 Heavy duty plastic cowling glass reinforced diam. 100 mm resistant up to 200°C equipped with butterfly valve and safety net.

 Manchon en plastique résistant avec fibre de verre diam. 100mm résistant jusqu'à 200°C, équipé avec registre de fermeture et grille stop-chiffon.


 Stark Kunststoffhülse DN 100 mm temperaturbeständig bis 200°C, ausgestattet mit Absperrklappe und Schutzgitter.


 Manguito en plastico reforzado con fibra de vidrio de diametro 100 mm resistente hasta 200°C de temperatura con tapa de cierre y rejilla anti-intrusión.


# GRNC-10050P15




GRNC	GRN	GON
GRNC-10050P15	√	-

 Bocchetta in gomma con cartuccia filtrante adatta ad assorbire gli inquinanti pesanti derivanti dall'accensione del veicolo.


 Rubber nozzle with filtering cartridge suitable to absorb the heavy pollutants coming from the engine start ups.


 Entonnoir en caoutchouc avec filtre à cartouche pour arrêter les polluants plus lourds produits par les démarrages des moteurs.


 Gummitrichter mit Patronenfilter geeignet zur Aufnahme der schweren Schadstoffe des Motoreinschaltungs.


 Boquerel en goma con filtro en cartucho adecuado para absorber los contaminantes pesados producidos en los arranques de los motores.


# GYNMA




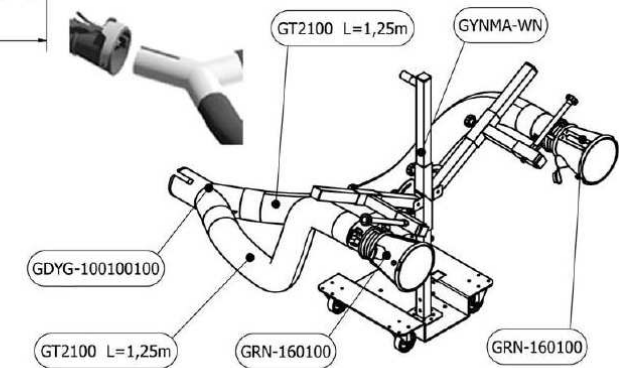
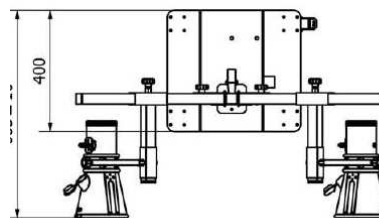
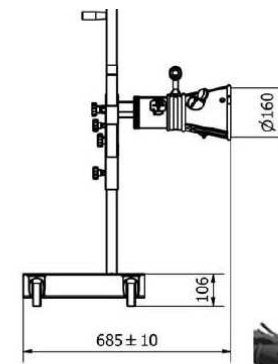
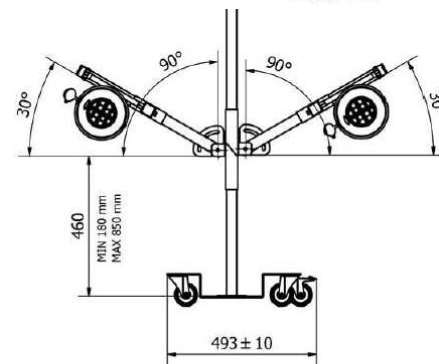
 Le bocchette doppie della serie GYNMA montate su carrello offrono una soluzione universale e senza contatto con la vettura. Il fatto di essere montate su carrello ne permette una facile movimentazione e la multiregolazione che offrono i braccetti orientabili fornisce una flessibilità unica nel suo genere. GYNMA offre diverse bocche di aspirazione, diametri e resistenza alle temperature. Ora aspirare da vetture con il doppio scarico non sarà più un problema, GYNMA si adatta a qualsiasi veicolo e riesce a collegarsi agli impianti esistenti con tubo singolo. Il carrello ergonomico e la facilità di utilizzo fanno di GYNMA la bocchetta universale per tutte le auto o moto.

 The GYNMA double nozzles mounted on the trolley offer a universal and contactless solution for every car. The fact that it is mounted on a trolley allows an easy handling and the multi-regulation offered by the adjustable armlets provides a unique flexibility of its kind. GYNMA offers several configurations, diameters and temperature resistance. Now extracting the exhaust gas from double silencer's cars will no longer be a problem, GYNMA fits to any vehicle and can get connected to existing single pipe systems. The ergonomic trolley and friendly application make GYNMA the universal nozzle for all cars or motorbikes.

 Les double entonnoirs de la série GYNMA montés sur le chariot offrent une solution universelle et sans contact pour aspirer les gaz d'échappement de chaque voiture. Le fait qu'il soit monté sur un chariot permet une manipulation facile et la multi-régulation offerte par les bras réglables offre une flexibilité unique en son genre. GYNMA offre plusieurs configurations des entonnoirs, des diamètres et de résistance à la température. Maintenant, l'extraction des gaz d'échappement des voitures à double pot d'échappement ne sera plus un problème, GYNMA s'adapte à n'importe quel véhicule et peut se connecter aux systèmes existants. Le chariot ergonomique et l'application facile font de GYNMA la solution universelle pour toutes les voitures ou motos.

 Die Wagen-montierten GYNMA Doppeldüsen bieten für jedes Auto eine universelle und berührungslose Lösung. Die Tatsache, dass es auf einem Trolley montiert ist, ermöglicht eine einfache Bewegung und die Multi-Regulierung durch die verstellbaren Armbänder bietet eine einzigartige Flexibilität seiner Art. GYNMA bietet mehrere Konfigurationen, Durchmesser und Temperaturbeständigkeit. Jetzt entnimmt das Abgas von Doppelschalldämpfer-Autos kein Problem mehr, GYNMA passt zu jedem Fahrzeug und kann an bestehende Einzelrohrsysteme angeschlossen werden. Der ergonomische Wagen und die einfache Anwendung macht GYNMA zur Universaldüse für alle Autos und Motorrad.


 Los boqueras dobles GYNMA montados en el carrito ofrecen una solución universal y sin contacto para la aspiración de los gases de escape desde cada coche. El hecho de que esté montado en un carro permite un manejo fácil y la multi-regulación ofrecida por los brazos ajustables proporciona una flexibilidad única de su tipo. GYNMA ofrece varias configuraciones, diámetros y resistencias a la temperatura. Ahora la extracción de los gases de escape de los coches de doble escape ya no será un problema, GYNMA se adapta a cualquier vehículo y puede conectarse a los sistemas existentes de tubería única. El carrito ergonómico y la aplicación sencilla hacen de GYNMA el boquerel universal para todos los coches o motos.





# GYNMA





GYNMA	Ø A	Ø B	Ø C	GRN
GYNMA-757575	100 mm	75 mm	75 mm	GRN-16075
GYNMA-1007575	100 mm	75 mm	75 mm	GRN-16075
GYNMA-100100100	100 mm	100 mm	100 mm	GRN-160100

 Bocchetta carrellata per scarichi doppi, completa di bivio ad Y, 2 tubi lunghi 1,25m, fascette e 2 bocchette in gomma GRN montate su aste indipendenti e pluri-regolabili.

 Trolley mounted nozzle for double exhaust pipes, complete with Y piece, two hoses 1,25 mt long each, clamps and two rubber nozzles model GRN mounted on independently adjustable armlets.

 Entonnoir double sur chariot pour vehicules avec double échappement. Equipé avec une déviation en Y avec 2 flexibles de 1,25 m chacun et deux entonnoirs en caoutchouc mod. GRN montés sur bras indépendants multi-réglables.


 Wagenmontierte Doppeltrichter für Fahrzeuge mit doppeltem Auspuff. Ausgestattet mit Y-Auslenkung mit je 2 Schläuchen 1,25 m lang und zwei Gummi-Trichter mod. GRN auf mehrfach verstellbaren, unabhängigen Armen montiert.


 Doble boquerel con carro para vehículos con escape doble. Equipado con desvío en Y con 2 mangueras de 1,25 m cada una y dos boquereles en goma GRN sobre brazos multi-regulables.


# GYNMAG





GYNMAG	Ø A	Ø B	Ø C	GRN
GYNMAG-1007575	100 mm	75 mm	75 mm	GRN-16075
GYNMAG-100100100	100 mm	100 mm	100 mm	GRN-160100

 Bocchetta carrellata per scarichi doppi, completa di bivio ad Y predisposto per l'attacco rapido alla bocchetta GRNG, 2 tubi lunghi 1,25m, fascette e 2 bocchette in gomma GRN montate su aste indipendenti e pluri-regolabili.

 Trolley mounted nozzle for double exhaust pipes, complete with Y piece suitable for a quick connection to the GRNG nozzle, two hoses 1,25 mt long each, clamps and two rubber nozzles model GRN mounted on independently adjustable armlets.

 Entonnoir double sur chariot pour vehicules avec double échappement équipé avec un Y pour le raccord rapide avec l'entonnoir GRNG, 2 flexibles de 1,25 m et deux entonnoirs en caoutchouc mod. GRN montés sur bras multi-réglables.


 Wagenmontierte Doppeltrichter für Fahrzeuge mit doppeltem Auspuff. Ausgestattet mit Y-Auslenkung als Schnellkupplung mit GRNG Trichter. 2 Schläuchen 1,25 m lang und zwei Gummi-Trichter mod. GRN auf verstellbaren, unabhängigen Armen montiert.


 Doble boquerel con carro para vehículos con escape doble equipado con desvío en Y para la conexión rápida con el boquerel GRNG, 2 mangueras de 1,25 m cada una y dos boquereles en goma mod. GRN sobre brazos multi-regulables.


# GYNMA-GON





GYNMA-GON	Ø A	Ø B	Ø C	Lungh. / Length
GYNMA-GON75	100 mm	75 mm	75 mm	2 x 1,25 m
GYNMA-GON100	100 mm	100 mm	100 mm	2 x 1,25 m

 Bocchetta carrellata per scarichi doppi, completa di bivio ad Y, 2 tubi lunghi 1,25m, fascette e 2 bocchette ovali mod. GON montate su aste indipendenti e pluri-regolabili.

 Trolley mounted nozzle for double exhaust pipes, complete with Y piece, two hoses 1,25 mt long each, clamps and two oval nozzles model GON mounted on independently adjustable armlets.

 Entonnoir double sur chariot pour vehicules avec double échappement. Equipé avec une déviation à Y avec 2 flexibles de 1,25 m chacun et deux entonnoirs ovales mod. GON montés sur bras indépendants multi-réglables.

 Wagenmontierte Doppeltrichter für Fahrzeuge mit doppeltem Auspuff. Ausgestattet mit Y-Auslenkung mit je 2 Schläuchen 1,25 m lang und zwei Ovaler-Trichter mod. GON auf mehrfach verstellbaren, unabhängigen Armen montiert.

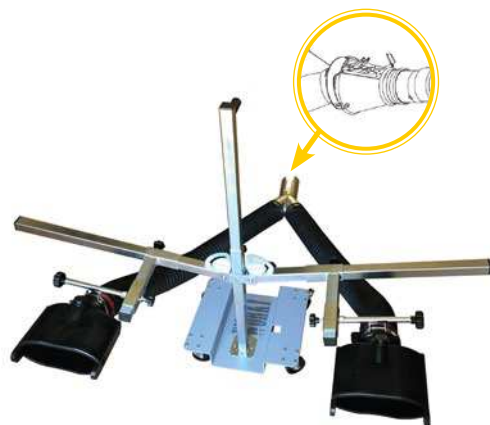
 Doble boquerel con carro para vehículos con escape doble. Equipado con desvío en Y con 2 mangueras de 1,25 m cada una y dos boquereles ovales mod. GON sobre brazos multi-regulables.










# GYNMAG-GON





GYNMAG-GON	Ø A	Ø B	Ø C	Lunghezza / Length
GYNMAG-GON75	100 mm	75 mm	75 mm	2 x 1,25 m
GYNMAG-GON100	100 mm	100 mm	100 mm	2 x 1,25 m

 Bocchetta carrellata per scarichi doppi, completa di bivio ad Y predisposto per l'attacco rapido alla bocchetta GRNG, 2 tubi lunghi 1,25m, fascette e 2 bocchette ovali GON montate su aste indipendenti e pluri-regolabili.

 Trolley mounted nozzle for double exhaust pipes, complete with Y piece suitable for a quick connection to the GRNG nozzle, two hoses 1,25 mt long each, clamps and two oval nozzles model GON mounted on independently adjustable armlets.

 Entonnoir double sur chariot pour vehicules avec double échappement équipé avec un Y pour le raccord rapide avec l'entonnoir GRNG, 2 flexibles de 1,25 m et deux entonnoirs ovales mod. GON montés sur bras multi-réglables.

 Wagenmontierte Doppeltrichter für Fahrzeuge mit doppeltem Auspuff. Ausgestattet mit Y-Auslenkung mit je 2 Schläuchen 1,25 m lang und zwei Gummi-Trichter mod. GRN auf mehrfach verstellbaren, unabhängigen Armen montiert.


 Doble boquerel con carro para vehículos con escape doble. Equipado con desvío en Y con 2 mangueras de 1,25 m cada una y dos boquereles en goma GRN sobre brazos multi-regulables.


# GYNMA-WN




GYNMA-WN	H max	L max
GYNMA-WN	1 m	1,75 m
GYNMA2-WN	2 m	1,75 m

 Struttura metallica su carrello con bracci regolabili e collari di supporto per bocchette doppie.

 Trolley mounted metal structure with adjustable arms and collars for supporting a double nozzle set.

 Structure métallique sur chariot avec bras réglable pour supporter deux entonnoirs.


 Wagenmontiert Stahlstruktur mit Doppelhalterungsarm für Zwei Trichtern.


 Structura en acero montada sobre carrito con brazos independientes y réglables para sujetar dos boquereles.


# GYNMA-HT





GYNMA-HT	Ø A	Ø B	Ø C	Lungh. / Length
GYNMA-100100100HT	100 mm	100 mm	100 mm	2 x 1,25m - 500°C
GYNMA-150125125HT5	150 mm	125 mm	125 mm	2 x 1,25m - 500°C
GYNMA-150125125HT7	150 mm	125 mm	125 mm	2 x 1,25m - 700°C
GYNMA-HT-GTL	150 mm	125 mm	125 mm	2 x 1,25m - 700°C

 Bocchetta carrellata per scarichi doppi, completa di bivio ad Y, 2 tubi lunghi 1,25m resistenti fino a 700°C, fascette e 2 bocchette in inox montate su aste indipendenti e pluri-regolabili.

 Trolley mounted nozzle for double exhaust pipes, two hoses 1,25 mt long each resistant up to 700°C, clamps and two stainless steel nozzles mounted on independently adjustable armlets.

 Entonnoir double sur chariot pour vehicules avec double échappement équipé avec un Y, 2 flexibles de 1,25 m résistant jusqu'à 700°C et deux entonnoirs en acier inox montés sur bras multi-réglables.


 Wagenmontierte Doppeltrichter für Fahrzeuge mit doppeltem Auspuff. Ausgestattet mit Y-Auslenkung mit je 2 Schläuchen 1,25 m lang Temperaturbeständig bis zum 700°C und zwei Edelstahl Trichter auf mehrfach verstellbaren, unabhängigen Armen montiert.


 Doble boquerel con carro para vehículos con escape doble. Equipado con desvío en Y con 2 mangueras de 1,25 m resistentes hasta 700°C y dos boquereles en acero INOX montados sobre brazos multi-réglables.


# GRNP




GRNP	Ø
GRNP-75	75 mm
GRNP-100	100 mm
GRNP-125	125 mm
GRNP-150	150 mm

 Bocchetta in gomma su piedistallo con asta di regolazione in altezza.

 Rubber nozzle on stand with height adjustable rod.

 Entonnoir en caoutchouc avec pied de support et barre réglable en hauteur.


 Gummi-Trichter mit höhenverstellbarer Stativ.


 Boquerel en goma con soporte regulable en altura.


# GRNP-HT




GRNP-HT	Ø
GRNP-75HT	75 mm
GRNP-100HT	100 mm
GRNP-125HT	125 mm
GRNP-150HT	150 mm

 Bocchetta carrellata con doppio freno, bocca di aspirazione in acciaio inox per alte temperature (dimensioni come da disposizioni TÜV) montata su asta regolabile in altezza.

 Trolley mounted nozzle with double braking wheel, stainless steel suction intake for high temperature (dimensions approved by TÜV) mounted on height adjustable rod.

 Entonnoir installé sur chariot avec 2 freins, prise d'aspiration en acier inox pour hautes températures (dimensions approuvées par le TÜV) monté sur pied avec bras réglable en hauteur.


 Wagenmontierttrichter mit Doppelbremsrädern, Edelstahl-Saugaufnahme für Hochtemperatur (Abmessungen zugelassen durch TÜV) auf höhenverstellbarem Stativ montiert.


 Boquerel montado su carro con doble rueda con freno, boca en acero inox (aprovada TÜV) montada su brazo regulable en altura.


# GMNT-AU




GMNT-AU	Ø
GMNT-AU100	100 mm
GMNT-AU150	150 mm

 Bocchetta carrellata con doppio freno, bocca di aspirazione in acciaio inox per alte temperature (dimensioni come da disposizioni TÜV) montata su asta basculante da 500 mm.

 Trolley mounted nozzle with double braking wheel, stainless steel suction intake for high temperature (dimensions approved by TÜV) mounted on 500 mm tilting rod.

 Entonnoir installé sur chariot avec 2 freins, prise d'aspiration en acier inox pour hautes températures (dimensions approuvées par le TÜV) monté sur pied avec bras oscillant de 500 mm.


 Wagenmontierttrichter mit Doppelbremsrädern, Edelstahl-Saugaufnahme für Hochtemperatur (Abmessungen zugelassen durch TÜV) auf 500 mm Schwenkarm montiert.


 Boquerel montado su carro con doble rueda con freno, boca en acero inox (aprovada TÜV) montada su brazo oscilante de 500 mm de longitud.


# GMNT-400200




GMNT	dim. (mm)	Ø
GMNT-400200	400 x 400	200 mm

 Bocchetta carrellata con doppio freno, bocca di aspirazione in acciaio inox per alte temperature (dimensioni come da disposizioni TÜV) montata su asta basculante da 500 mm.

 Trolley mounted nozzle with double braking wheel, stainless steel suction intake for high temperature (dimensions approved by TÜV) mounted on 500 mm tilting rod.

 Entonnoir installé sur chariot avec 2 freins, prise d'aspiration en acier inox pour hautes températures (dimensions approuvées par le TÜV) monté sur pied avec bras oscillant de 500 mm.


 Wagenmontierttrichter mit Doppelbremsrädern, Edelstahl-Saugaufnahme für Hochtemperatur (Abmessungen zugelassen durch TÜV) auf 500 mm Schwenkarm montiert.

 Boquerel montado su carro con doble rueda con freno, boca en acero inox (aprovada TÜV) montada su brazo oscilante de 500 mm de longitud.


# GY




GY	Ø	GY	Ø
GY-757575	75 mm	GY-125100100	125 mm
GY-1007575	100 mm	GY-150125125	150 mm
GY-100100100	100 mm	GY-150100100	150 mm

 Bivio simmetrico con 2 spezzoni di tubo GT2 da 1,25 mt ciascuno completo di innesto rapido femmina e fascette stringitubo.

 Symmetrical Y piece with 2 hoses GT2 1,25 mt long each, female quick coupling and hose clamps.

 Ensemble pour aspiration sur pots d'échappement doubles, avec déviation en "Y" avec manchon femelle pour le raccord rapide intégré, 2 flexibles GT2 de 1.25m avec colliers.

 Y-Stück mit weiblicher Schnellkupplung, 2 Schläuche GT2 1,25 m lang je mit Schlauchschellen.


 Desviación simétrica con manguito femenino del enganche rapido, dos tramos de manguera GT2 de 1,25 mt cada uno y abrazaderas.





# GYN




GY	Ø A	Ø B	Ø C	Lunghezza / Length
GYN-757575	75 mm	75 mm	75 mm	2 x 1,25 m
GYN-1007575	100 mm	75 mm	75 mm	2 x 1,25 m
GYN-100100100	100 mm	100 mm	100 mm	2 x 1,25 m
GYN-125100100	125 mm	100 mm	100 mm	2 x 1,25 m

 Bivio simmetrico con 2 spezzoni di tubo GT2 da 1,25 mt ciascuno completo di innesto rapido femmina, fascette stringitubo e due bocchette in gomma GRN.

 Symmetrical Y piece with 2 hoses GT2 1,25 mt long each, female quick coupling, hose clamps and two rubber nozzles GRN.

 Ensemble pour aspiration sur pots d'échappement doubles, avec déviation en "Y" avec manchon femelle pour le raccord rapide intégré, 2 flexibles GT2 de 1.25m avec colliers et 2 entonnoirs en caoutchouc GRN.


 Y-Stück mit weiblicher Schnellkupplung, 2 Schläuche GT2 1,25 m lang je mit Schlauchschellen und 2 Gummitrichtern GRN.


 Desviación simétrica con manguito femenino del enganche rapido, dos tramos de manguera GT2 de 1,25 mt cada uno, abrazaderas y dos boquereles en goma GRN.


# GYG





GYG	Ø	Lunghezza / Length
GYG-1007575	75 mm	2 x 1,25 m
GYG-100100100	100 mm	2 x 1,25 m

 Bivio simmetrico ad Y per scarichi doppi predisposto per l'attacco rapido alla bocchetta GRNG, 2 tubi GT2 lunghi 1,25m con fascette.

 Symmetrical Y piece suitable for a quick connection to the GRNG nozzle, two hoses GT2 1,25 mt long each and hose clamps.

 Ensemble pour aspiration sur pots d'échappement doubles, avec déviation en "Y" pour le raccord rapide avec l'entonnoir GRNG, 2 flexibles GT2 de 1,25 m de longueur et coliers métalliques.


 Y-Stück ausgestattet mit einer Schnellkupplung für GRNG Gummitrichter, 2 Schläuche GT2 1,25 m lang je und Schlauchschellen.


 Desviación simétrica con Y special para la conexión rapida al boquerel GRNG, 2 mangueras GT2 de 1,25 m cada uno y abrazaderas.


# GYOG





GYOG	Ø A	Ø B	Lunghezza / Length
GYOG-7575	75 mm	75 mm	2 x 1,25 m
GYOG-100100	100 mm	100 mm	2 x 1,25 m

 Bivio simmetrico ad Y per scarichi doppi predisposto per l'attacco rapido alla bocchetta ovale GON, 2 tubi GT2 lunghi 1,25m con fascette.

 Symmetrical Y piece suitable for a quick connection to the GON oval nozzle, two hoses GT2 1,25 mt long each and hose clamps.

 Ensemble pour aspiration sur pots d'échappement doubles, avec déviation en "Y" pour le raccord rapide avec l'entonnoir oval GON, 2 flexibles GT2 de 1,25 m de longueur et coliers métalliques.


 Y-Stück ausgestattet mit einer Schnellkupplung für GON Gummitrichter, 2 Schläuche GT2 1,25 m lang je und Schlauchschellen.


 Desviación simétrica con Y special para la conexión rapida al boquerel oval GON, 2 mangueras GT2 de 1,25 m cada uno y abrazaderas.


# GDY



GDY	Ø A	Ø B	Ø C	GDY	Ø A	Ø B	Ø C
GDY-757575	75	75	75	GDY-125100100	75	75	75
GDY-1007575	100	100	100	GDY-125125125	100	100	100
GDY-100100100	125	100	100	GDY-150125125	125	100	100
GDY-1257575	125	75	75	GDY-150150150	150	150	150

 Bivio simmetrico ad Y per scarichi doppi con bordino antiscivolo per tubi flessibili e innesto rapido femmina integrato.

 Symmetrical Y piece with anti-slip edging for flexible hoses and female part of quick coupling integrated.

 Déviation e "Y" avec bordure antidérapante pour flexibles avec manchon femelle pour le raccord rapide intégré.


 Y-Stück ausgestattet mit Rutsch-fest Kante für Schläuche und weiblicher Schnellkupplung integriert.

 Desviación simétrica en Y con borde antideslizante para mangueras y manguito femenino con enganche rápido integrado.

# GDYG





GDYG	Ø A	Ø B	Ø C
GDYG-1007575	100 mm	75 mm	75 mm
GDYG-100100100	100 mm	100 mm	100 mm

 Bivio simmetrico ad Y per scarichi doppi con predisposizione per l'aggancio rapido alla bocchetta GRNG.

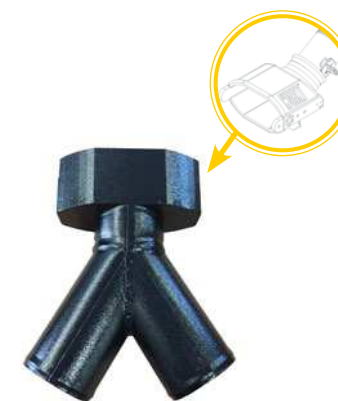
 Symmetrical Y piece suitable for a quick connection to the GRNG nozzle.

 Déviation en "Y" pour le raccord rapide avec l'entonnoir GRNG.


 Y-Stück ausgestattet mit einer Schnellkupplung für die GRNG Gummitrichter.

 Desviación simétrica con Y special para la conexión rápida al boquerel GRNG.

# GDYOG





GDYOG	Ø A	Ø B
GDYOG-7575	75 mm	75 mm
GDYOG-100100	100 mm	100 mm

 Bivio simmetrico ad Y per scarichi doppi con predisposizione per l'aggancio rapido alla bocchetta GON.

 Symmetrical Y piece suitable for a quick connection to the GON nozzle.

 Ensemble pour aspiration sur pots d'échappement doubles, avec déviation en "Y" pour le raccord rapide avec l'entonnoir GON.

 Y-Stück ausgestattet mit einer Schnellkupplung für die GON Gummitrichter.


 Desviación simétrica con Y special para la conexión rápida al boquerel GON.



WURKY  
PL & UK




# GRTN



La bocchetta in gomma modello GRTN (Gas Rubber Truck Nozzle) presenta una bocca di aspirazione con diametro di 185 mm e una struttura robusta per adattarsi perfettamente agli impieghi gravosi delle officine camion. Il prodotto è stato ottimizzato per accogliere la serranda di chiusura stagna all'interno del corpo bocchetta unitamente alla griglia anti intrusione; in questo modo il prodotto rimane compatto e flessibile per potersi collegare anche a marmitte difficili da raggiungere. La bocchetta GRTN è configurata con varie tipologie di pinza per adattarsi ad ogni esigenza di fissaggio.


The GRTN (Gas Rubber Truck Nozzle) rubber nozzle has a 185 mm wide suction intake and a robust design to perfectly fit the heavy duty truck application. The product has been optimized to accommodate the fully tight closing valve inside the nozzle body, together with the protection net; in this way, the product remains compact and flexible so that it can also be connected to mufflers difficult to reach. The GRTN nozzle is configured with various types of grippers to fit every need of exhaust pipe fastening.



 L'entonnoir en caoutchouc GRTN (Gas Rubber Truck Nozzle) a une bouche d'aspiration de 185 mm de diamètre et une conception robuste pour s'adapter parfaitement au travail dans les ateliers PL.


Le produit a été optimisé pour accueillir la soupape étanche à l'intérieur du corps en caoutchouc avec la grille anti-intrusion; de cette façon, le produit reste compact et flexible de sorte qu'il peut également être connecté aux pots d'échappement difficiles à atteindre.

L'entonnoir GRTN est configuré avec différents types de pinces pour s'adapter à tous les besoins de fixation.

 Die GRTN (Gas Rubber Truck Nozzle) Gummi-Trichter hat eine Saugöffnung von 185 mm Durchmesser und ein robustes Design, um die schwere Lkw-Arbeit perfekt zu erfüllen.

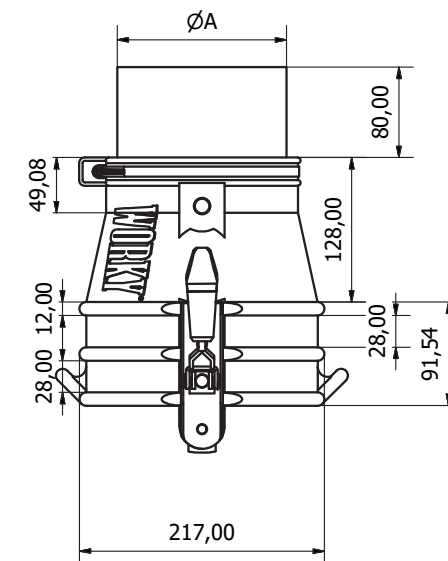
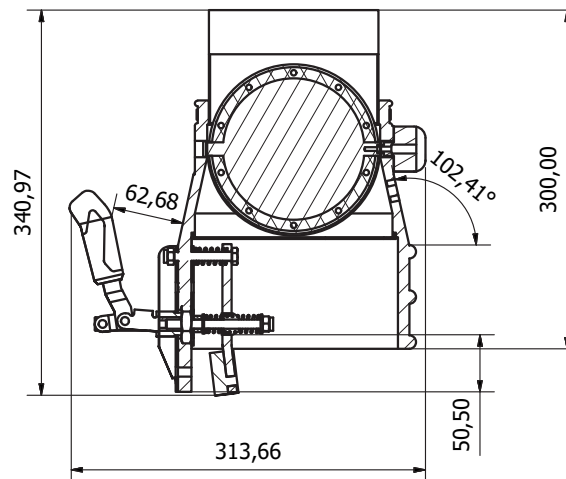
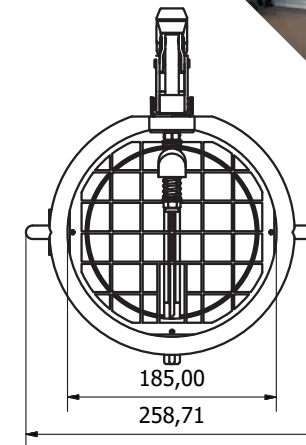
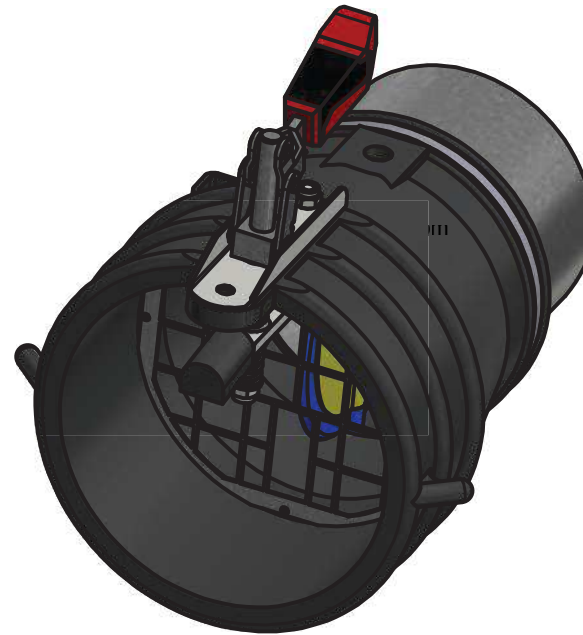
Das Produkt wurde optimiert, um die dichte Absperrklappe innerhalb des Trichterkörpers zusammen mit dem Anti-Einbruchgitter aufzunehmen; auf dieser Weise bleibt das Produkt kompakt und flexibel, so dass es auch an schwer zugängliche Auspuff-Anlage angeschlossen werden kann.

Die GRTN Trichter ist mit verschiedenen Greifertypen für jeden Befestigungsbedarf konfiguriert.

 El boquerel en goma GRTN (Gas Rubber Truck Nozzle) tiene una boca de aspiración de 185 mm de diámetro y un diseño robusto para encajar perfectamente en el trabajo pesado de un taller camión.

El producto ha sido optimizado para alojar un tapa de cierre dentro del cuerpo del boquerel junto con la rejilla antiintrusión; de esta manera el producto permanece compacto y flexible de modo que también puede conectarse a escapes de difícil acceso.


El boquerel GRTN está configurado con varios tipos de pinzas para adaptarse a todas las necesidades de fijación.





# GRTN




GRTN	Ø
GRTN-75	75 mm
GRTN-100	100 mm
GRTN-125	125 mm
GRTN-150	150 mm

 Bocchetta in gomma per impieghi gravosi con rete anti intrusione, serranda a tenuta stagna inclusa nel corpo della bocchetta e bocca di aspirazione da 185 mm.

 Heavy duty rubber nozzle with fully tight closing valve included in the body of the product, protection net and suction intake diam 185 mm.

 Entonnoir en caoutchouc pour PL avec soupape étanche inclus dans le corp du produit, réseau anti-intrusion et bouche aspirante de 185 mm de diamètre.


 Gummitrichter für LKW mit Schutzgitter, dichter Absperrklappe im Trichterkörper integriert und Saugöffnung DN 185 mm.


 Boquerel en goma para vehiculos pesados con rejilla anti-intrusión, tapa de cierre incluida en el cuerpo del producto y boca de aspiración de 185 mm de diámetro.


# GRTN-K





GRTN-K	Ø
GRTN-100K	100 mm
GRTN-125K	125 mm
GRTN-150K	150 mm

 Bocchetta in gomma per impieghi gravosi con rete anti intrusione, serranda a tenuta stagna inclusa nel corpo della bocchetta, clip di fissaggio al tubo di scarico e bocca di aspirazione da 185 mm.

 Heavy duty rubber nozzle with fully tight closing valve included in the body of the product, protection net, clip for fixing to the exhaust pipe and suction intake diam 185 mm.

 Entonnoir en caoutchouc pour PL avec soupape étanche inclus dans le corp du produit, réseau anti-intrusion, clip de fixation au pot d'échappement et bouche aspirante de 185 mm de diamètre.


 Gummitrichter für LKW mit Schutzgitter, dichter Absperrklappe im Trichterkörper integriert, Befestigungsclips und Saugmund DN 185 mm.


 Boquerel en goma para vehiculos pesados con rejilla anti-intrusión, tapa de cierre incluida en el cuerpo del producto, clip de fijación y boca de aspiración de 185 mm de diámetro.


# GRTN-MG





GRTN-MG	Ø
GRTN-100MG	100 mm
GRTN-125MG	125 mm
GRTN-150MG	150 mm

 Bocchetta in gomma per impieghi gravosi con rete anti intrusione, serranda a tenuta stagna inclusa nel corpo della bocchetta, pinza gommata di fissaggio al tubo di scarico e bocca di 185 mm.

 Heavy duty rubber nozzle with fully tight closing valve included in the body of the product, protection net, vulcanized clamp for fixing to the exhaust pipe and suction intake diam 185 mm.

 Entonnoir en caoutchouc pour PL avec soupape étanche inclus dans le corp du produit, réseau anti-intrusion, pince vulcanisée de fixation au pot d'échappement et bouche aspirante de 185 mm de diamètre.


 Gummitrichter für LKW mit Schutzgitter, dichter Absperrklappe im Trichterkörper integriert, vulkanisierte Klemme und Saugmund DN 185 mm.


 Boquerel en goma para vehiculos pesados con rejilla anti-intrusión, tapa de cierre incluida en el cuerpo del producto, mordaza vulcanizada y boca de 185 mm de diámetro.

# GRTN-EG




GRTN-IG	Ø
GRTN-100EG	100 mm
GRTN-125EG	125 mm
GRTN-150EG	150 mm

 Bocchetta in gomma per impieghi gravosi con pinza interna ad espansione e bocca di 185 mm.

 Heavy duty rubber nozzle with internal expanding clamp and suction intake diam 185 mm.

 Entonnoir en caoutchouc pour PL avec pince interne a expansion et bouche aspirante de 185 mm de diamètre.


 Gummitrichter für LKW mit Innenverbreitungsklemme und Saugöffnung DN 185 mm.


 Boquerel en goma para vehiculos pesados con mordaza interna a expansión y boca de 185 mm de diámetro.


# GRTN-M





GRTN-M	Ø
GRTN-100M	100 mm
GRTN-125M	125 mm
GRTN-150M	150 mm

 Bocchetta in gomma per impieghi gravosi con rete anti intrusione, serranda a tenuta stagna inclusa nel corpo della bocchetta, magneti di fissaggio al tubo di scarico e bocca di 185 mm.

 Heavy duty rubber nozzle with fully tight closing valve included in the body of the product, protection net, magnets for fixing to the exhaust pipe and suction intake diam 185 mm.

 Entonnoir en caoutchouc pour PL avec soupape étanche inclus dans le corp du produit, réseau anti-intrusion, aimants de fixation au pot d'échappement et bouche aspirante de 185 mm de diamètre.


 Gummitrichter für LKW mit Schutzgitter, dichter Absperrklappe im Trichterkörper integriert, Magneten und Saugmund DN 185 mm.

 Boquerel en goma para vehiculos pesados con rejilla anti-intrusión, tapa de cierre incluida en el cuerpo del producto, imanes de fijación y boca de aspiración de 185 mm de diámetro.

# GMN-E6K7I




GMN	Ø GT2	Ø conn.
GMN-E6K7I	200 mm	150 mm

 Bocchetta flessibile diam. 200 mm per collegarsi agli scarichi centrali sottoscocca secondo specifiche MERCEDES K71/C.

 Special flexible nozzle diam 200 mm for exhaust extraction from EURO 6 MERCEDES industrial vehicles with central exhaust pipe.

 Entonnoir flexible diam 200 mm pour l'aspiration des gaz d'échappement des MERCEDES EURO 6 poids lourds avec sortie centrale.

 Flexibler Adaptor DN 200 mm für EURO 6 MERCEDES LKW mit zentrale Auspuff.

 Boquerel específico para vehiculos pesados MERCEDES EURO 6 con escape central.


# GMNG




GMNG	Ø
GMNG-125	125 mm
GMNG-150	150 mm
GMNG-200	200 mm

 Bocchetta in acciaio diam 200 mm con pinza manuale di tenuta.

 Steel nozzle diam 200 mm with manual gripper.

 Entonnoir en acier diam. 200 mm avec pince étau.


 Stahltrichter DN 200 mm mit Klemmzange.


 Boquerel de acero diam. 200 mm con pinza.


# GMN




GMN	Ø
GMN-75	75 mm
GMN-100	100 mm
GMN-125	125 mm
GMN-150	150 mm

 Bocchetta in metallo con ingresso sonda da 20 mm per prova opacimetrica e maniglia con paletta di chiusura frontale a molla.

 Metal nozzle with 20 mm intake for C.O. test and spring closing flap with handle.

 Entonnoir en acier inox avec clapet de fermeture à ressort et prise C.O. de 20 mm


 Edelstahltrichter mit Klappe und C.O Sondeanschluss (20 mm)

 Boquerel en acero con tapa cierre y toma de 20 mm para sondas.


# GMNC




GMNC	Ø
GMNC-75	75 mm
GMNC-100	100 mm
GMNC-125	125 mm
GMNC-150	150 mm

 Bocchetta in acciaio inox diam 150 mm con curva a 90° e maniglia con paletta di chiusura frontale a molla.

 Stainless steel nozzle diam 150 mm with 90° bend, spring driven front closing flap with handle.

 Entonnoir en acier inox diam. 150 mm avec coude a 90° et clapet de fermeture a ressort.


 Edelstahltrichter DN 150 mm mit 90° Bogen und Griff mit Federfrontverschluss.

 Boquerel de acero inoxidable diam. 150 mm con curva de 90° y manija con tapa de cierre frontal.


# GMNCV





GMNCV	Ø
GMNCV-150	150 mm
GMNCV-200	200 mm

 Bocchetta diam 200 mm in acciaio zincato con curva a 45° con maniglia e serranda di chiusura integrata.

 Galvanized steel nozzle diam 200 mm with 45° bend, handle and integrated closing valve.

 Entonnoir en acier galvanisé diam. 200 mm avec coude a 45° et registre intégré.


 Stahltrichter DN 200 mm mit 45° Bogen und integrierter Absperrklappe.


 Boquerel de acero galvanizado diam. 200 mm con curva de 45° y manija con tapa de cierre integrado.


# GMNVE





GMNVE	Ø	L.
GMNVE-125	125 mm	2,5 m
GMNVE-150	150 mm	2,5 m

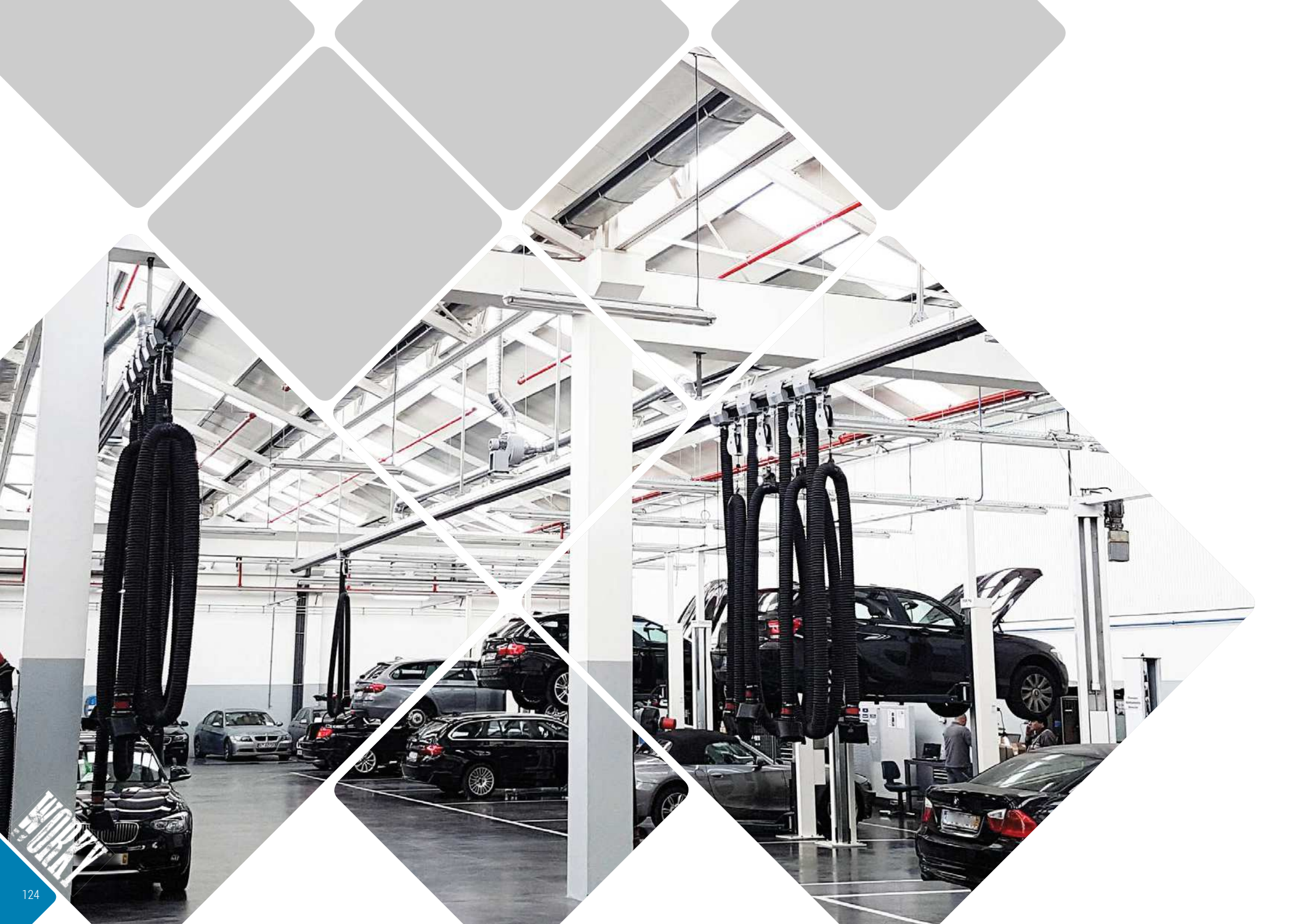
 Bocchetta pastorale in lamiera zincata dotata di maniglie di movimentazione, cappetta con perno di posizionamento per aspirazione da tubi di scarico verticali.

 Galvanized sheet steel nozzle suitable to extract from vertical stacks and equipped with internal pin for matching the exhaust pipe and 2 handles for easier positioning.

 Entonnoir en tôle d'acier galvanisée apte à l'extraction des gaz des pots d'échappement verticaux. Il est équipé d'une greffe interne et 2 poignées pour faciliter le positionnement.


 Senkrechter verzinkter Blechtrichter mit Halterungsgriffen, Kappe mit Positionierstift zum Absaugen von senkrechten Auspuffrohren.


 Boquerel vertical para tubos de escape al techo con dispositivo de posicionamiento y manijas de manipulación.





# GT2




 Tubazione flessibile in tessuto armato da vulcanizzazione in EPDM ad alta temperatura da entrambi i lati. Temperatura di esercizio da -40°C a +200°C. La struttura è resistente allo schiacciamento, liscia internamente e mantiene la sua flessibilità nel tempo grazie alla robusta spirale in nylon con passo ravvicinato. Questa caratteristica evita che il tubo subisca uno stiramento durante la trazione e uno schiacciamento in situazioni di alta prevalenza.

 The GT2 flexible hose has a structure made of armoured tissue vulcanised inside out with high temperature EPDM rubber achieving an operating temperature range of -40°C to +200°C. The hose is totally crushproof thanks to the nylon helix which is keeping the structure opened also during stressing tests. The internal smooth and lubricated surface let the gas easily flow and block the acid aggression of the toxic gases preserving the long life of the product.

 Tuyau flexible en tissu vulcanisé en EPDM à haute température sur les deux côtés. Température de fonctionnement de -40°C à +200°C. La structure est complètement anti-écrasante, lisse à l'intérieur et maintient sa flexibilité au fil du temps grâce à la spirale en nylon robuste avec un pas très serré. Cette fonction empêche le tube de subir un étirement pendant la traction et de s'écraser en situations de fortes contraintes.

 Flexibler Schlauch GT2 aus Hochtemperatur-EPDM-Vulkanisationsgewebe auf beiden Seiten. Betriebstemperatur von -40°C bis +200°C. Die Struktur ist überfahrbar, glatt innen und behält ihre Flexibilität im Laufe der Zeit dank der robusten Nylon-Spirale mit engem Durchgang. Dieses Merkmal verhindert, dass sich das Rohr während der Zug- und Zerkleinerung in hohen Prävalenzsituationen dehnt.

 La manguera GT2 está construida en tela vulcanizada con goma EPDM para altas temperaturas en ambos lados. Temperatura de funcionamiento desde -40°C hasta +200°C. La estructura es totalmente antiaplastamiento, lisa interiormente, garantiza el mantenimiento de su flexibilidad en el tiempo. La espiral externa en nylon con paso muy cercano evita que el tubo sufrirá un estiramiento durante la tracción y aplastamiento en situaciones de alto vacío.

GT2	Ø	L.
GT2-752	75 mm	2,5 m
GT2-755	75 mm	5 m
GT2-757	75 mm	7,5 m
GT2-7510	75 mm	10 m
GT2-7512	75 mm	12,5 m
GT2-7515	75 mm	15 m
GT2-7520	75 mm	20 m
GT2-7540	75 mm	40 m
GT2-1002	100 mm	2,5 m
GT2-1005	100 mm	5 m
GT2-1007	100 mm	7,5 m
GT2-10010	100 mm	10 m
GT2-10012	100 mm	12,5 m
GT2-10015	100 mm	15 m
GT2-10020	100 mm	20 m
GT2-10040	100 mm	40 m
GT2-1252	125 mm	2,5 m
GT2-1255	125 mm	5 m

GT2	Ø	L.
GT2-1257	125 mm	7,5 m
GT2-12510	125 mm	10 m
GT2-12512	125 mm	12,5 m
GT2-12515	125 mm	15 m
GT2-12520	125 mm	20 m
GT2-1502	150 mm	2,5 m
GT2-1505	150 mm	5 m
GT2-1507	150 mm	7,5 m
GT2-15010	150 mm	10 m
GT2-15012	150 mm	12,5 m
GT2-15015	150 mm	15 m
GT2-15020	150 mm	20 m
GT2-2005	200 mm	5 m
GT2-20010	200 mm	10 m
GT2-20015	200 mm	20 m



Tubazione flessibile realizzata in tessuto di fibra di vetro a due strati con spirale esterna in filo d'acciaio a sua volta ricoperta di una ulteriore striscia di tessuto resistente a protezione. Parete interna liscia senza cuciture e parete esterna in Kevlar per conferire una maggiore durata. Estremità manicottate per agevolare il collegamento.



Flexible hose made of two-layer glass fiber fabric with outer steel wire helix covered with a further strip of protective fabric. Seamless inner surface and Kevlar outer coating for longer durability. Sleeves ends to facilitate the connection.



Tuyau flexible en tissu de fibre de verre à deux couches avec une spirale extérieure en fil d'acier recouverte d'une autre bande de tissu protecteur. Surface intérieure sans couture et revêtement extérieur en Kevlar pour une durabilité accrue. Manchons finaux pour faciliter la connexion.



Flexibler Schlauch aus zweischichtigem Glasfasergewebe mit einer äußeren Stahldrahtellipse, die mit einem weiteren Streifen Schutzgewebe bedeckt ist. Nahtlose Innenoberfläche und Kevlar-Außenbeschichtung für längere Haltbarkeit. Integrierte Manchette, um die Verbindung zu erleichtern.



Manguera flexible hecha de fibra de vidrio de dos capas con espiral de acero exterior protegida con una tira adicional de tela protectora. Superficie interna sin costuras y revestimiento exterior de Kevlar para una mayor durabilidad. Manguitos integrados para facilitar la conexión.

GT5  500°C

GT5	Ø	L.
GT5-1002	100 mm	2,5 m
GT5-1005	100 mm	5 m
GT5-1007	100 mm	7,5 m
GT5-10010	100 mm	10 m
GT5-1252	125 mm	2,5 m
GT5-1255	125 mm	5 m
GT5-1257	125 mm	7,5 m
GT5-12510	125 mm	10 m
GT5-1502	150 mm	2,5 m
GT5-1505	150 mm	5 m
GT5-1507	150 mm	7,5 m
GT5-15010	150 mm	10 m
GT5-2002	200 mm	2,5 m
GT5-2005	200 mm	5 m
GT5-2007	200 mm	7,5 m
GT5-20010	200 mm	10 m

GT7  700°C

GT7	Ø	L.
GT7-1002	100 mm	2,5 m
GT7-1005	100 mm	5 m
GT7-1007	100 mm	7,5 m
GT7-10010	100 mm	10 m
GT7-1252	125 mm	2,5 m
GT7-1255	125 mm	5 m
GT7-1257	125 mm	7,5 m
GT7-12510	125 mm	10 m
GT7-1502	150 mm	2,5 m
GT7-1505	150 mm	5 m
GT7-1507	150 mm	7,5 m
GT7-15010	150 mm	10 m
GT7-2002	200 mm	2,5 m
GT7-2005	200 mm	5 m
GT7-2007	200 mm	7,5 m
GT7-20010	200 mm	10 m

GT1  1000°C


GT1	Ø	L.
GT1-1002	100 mm	2,5 m
GT1-1005	100 mm	5 m
GT1-1007	100 mm	7,5 m
GT1-10010	100 mm	10 m
GT1-1252	125 mm	2,5 m
GT1-1255	125 mm	5 m
GT1-1257	125 mm	7,5 m
GT1-12510	125 mm	10 m
GT1-1502	150 mm	2,5 m
GT1-1505	150 mm	5 m
GT1-1507	150 mm	7,5 m
GT1-15010	150 mm	10 m
GT1-2002	200 mm	2,5 m
GT1-2005	200 mm	5 m
GT1-2007	200 mm	7,5 m
GT1-20010	200 mm	10 m





# GTA





GTA	Ø	GTA	Ø
GTA-100	100 mm	GTA-160	160 mm
GTA-120	120 mm	GTA-180	180 mm
GTA-130	130 mm	GTA-200	200 mm
GTA-150	150 mm	GTA-250	250 mm

 Tubo flessibile in alluminio aggraffato resistente fino a 300°C ed estensibile da 1 a 3 mt di lunghezza totale. Adatto ai collegamenti e a raccordare gli arrotolatori alla tubazione rigida.

 Rugged aluminum hose resistant up to 300° C and extensible from 1 to 3 mt of total length. Suitable for connecting the hose reels to rigid piping.

 Tuyau robuste en aluminium résistant jusqu'à 300° C et extensible de 1 à 3 mètres de longueur totale. Convient pour les connexions en général et pour connecter les enrouleurs à la tuyauterie rigide.


 Aluminiumschlauch, beständig bis 300° C und erweiterbar von 1 bis 3 mt Gesamtlänge. Geeignet für Verbinden der Aufrollern mit starren Rohrleitungen.


 Manguera de aluminio resistente hasta 300° C y extensible de 1 hasta 3 m de longitud total. Adecuado para conectar los enrolladores a tuberías rígidas.


# GTP




GTP	Ø	L.	GTP	Ø	L.
GTP-100	100 mm	10 m	GTP-160	160 mm	10 m
GTP-125	125 mm	10 m	GTP-200	200 mm	10 m
GTP-130	130 mm	10 m	GTP-250	250 mm	10 m
GTP-150	150 mm	10 m	GTP-300	300 mm	10 m

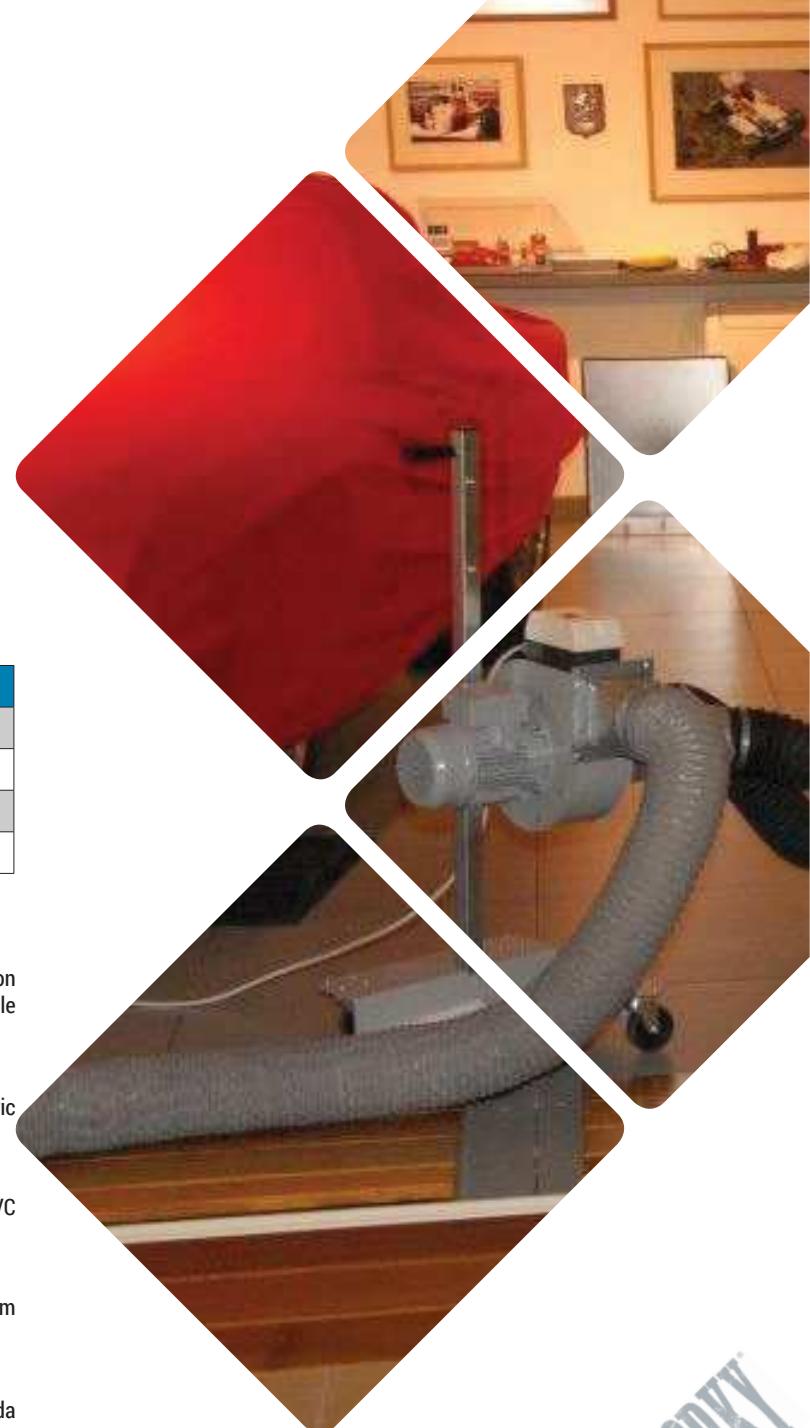
 Tubazione flessibile resistente fino a 110°C realizzata con tessuto in poliammide spalmato in PVC sui due lati e spirale incorporata di filo di acciaio armonico.

 Flexible hose up to 110° C made of PVC-coated polyamide fabric on both sides and built-in spiral wire of harmonic steel.

 Tuyau flexible jusqu'à 110° C en tissu polyamide revêtu de PVC sur les deux côtés et fil spirale intégré en acier harmonique.

 Flexibler Schlauch bis 110° C aus beidseitig PVC-beschichtetem Polyamidgewebe und eingebautem Spiraldraht aus Stahl.

 Manguera flexible hasta 110° C hecha de tela de poliamida recubierta de PVC en ambos lados y espiral incorporado de acero armónico.




# GF




GF	Ø
GF-75	75 mm
GF-100	100 mm
GF-125	125 mm
GF-130	130 mm
GF-150	150 mm


GF	Ø
GF-160	160 mm
GF-200	200 mm
GF-250	250 mm
GF-315	315 mm

 Fascetta metallica stringitubo per serrare tubazioni flessibili su manicotti e bocchette.

 Metallic hose clamp suitable to fix flexible hoses on couplings or nozzles.

 Collier en acier pour la fixation des flexibles sur manchons pour entonnoirs.


 Metallschlauchschelle geeignet zur Befestigung von flexiblen Schläuchen an Manchetten oder Trichtern.

 Abrazadera de acero para fijar mangueras en manguitos o boqueras.

# GSR




GSR	Ø
GSR-75	75 mm
GSR-100	100 mm
GSR-125	125 mm
GSR-150	150 mm
GSR-200	200 mm

 Sgancio rapido per tubazioni flessibili realizzato in lamiera zincata con bordino antiscivolo.

 Bayonet quick connection coupling for flexible hoses.

 Raccord rapide en tôle d'acier pour déconnecter les tuyaux flexibles.

 Schnellverschluss Schlauch für flexible Schläuche aus verzinktem Blech mit rutschfester Kante.


 Manguito de conexión rápida para mangueras hechas de chapa galvanizada con borde antideslizante.

# GCC



GCC	Ø
GCC-75	75 mm
GCC-100	100 mm
GCC-125	125 mm
GCC-150	150 mm
GCC-200	200 mm

 Manicotto in lamiera con bordino di tenuta per giunzione di tue tubi flessibili.

 Metal cowling for flexible hose connection.

 Manchon en tôle pour la jonction des flexibles.


 Verbindungshulse.

 Manguito de conexión para mangueras.

# GWB



GWB	Ø
GWB-100	75 mm - 100 mm
GWB-125	125 mm - 150 mm

 Mensola di supporto a parete per tubazioni a riposo e per bivio con bocchette.

 Wall storage for flexible hoses and Y pieces with nozzles.

 Console murale pour flexibles et déviations avec entonnoirs.

 Wandkonsole für Schläuche und Y-Stück mit Trichtern.

 Soporte a pared para mangueras y desvíos con boquereles.

